

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
11 Laurier St./11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1 / Noyau 0A1
Gatineau
Québec
K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Special Projects/Projets Spéciaux
11 Laurier St./11, rue Laurier
Place du Portage/, Phase III
Floor 10C1/Étage 10C1
Gatineau
Québec
K1A 0S5

Title - Sujet contract for court reporting	
Solicitation No. - N° de l'invitation 4Z001-140090/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client P1400090	Date 2013-11-26
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$ZL-100-26565	
File No. - N° de dossier 100zl.4Z001-140090	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2013-12-02	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Landreville, Vincent	Buyer Id - Id de l'acheteur 100zl
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-3907 ()	FAX No. - N° de FAX (819) 956-2675
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Q1- Part 4, 1.1.1 Mandatory Technical Criteria, MT3 – The bid instructions state that we must certify that our equipment and audio system is compatible with the existing equipment at CITT with an attached document and provides as an *example* that Bidders can provide a third party written confirmation (OEM certificate). However the mandatory checkbox is for “Attached OEM certifications enclosed”.

A1-

In Part 4, sec 4.1.1.1 and MT3 in Attachment 1 of Part 3 (Pdf document)

Delete:

Attachment OEM certification enclosed

Insert:

Attachment certification enclosed.

Q2- Can you provide other examples of documents the Bidders can provide to certify the equipment compatibility? If the Bidder has conducted previous tests of their equipment in the CITT hearing rooms and used the equipment in the CITT hearing rooms successfully, can the Bidder state this in the technical proposal and will CITT accept this as certification?

A2-

Canada finds it acceptable for bidders to provide past successful tests or usage (with specific dates) as certification. However, any previous usage or testing must still be compatible with the Tribunal's current configuration.

Q3- If a third party OEM certificate is a mandatory requirement; do we need to obtain such a certificate from a certified test facility?

A3-

NO, a certification from a certified facility is not required.

Please note as stated in MT3 of Part 4 and Attachment 1 of part 3:

“NOTE: Before contract award, Canada may at its own discretion request an onsite equipment compliance test for validation of certification.”

All other terms and conditions remain unchanged.